

# USER GUIDE

SIDIZ

# T80

Better seat,  
Better life.



- Depending on product specifications, some parts may differ from those shown, and some functions may be limited.
- 구매한 사양에 따라 일부 부품이 그림과 다를 수 있으며 일부 기능이 제한될 수 있습니다.
- 根据产品规格，某些部件可能与所示不同，某些功能可能会受到限制。
- 根據產品規格，某些部件可能與所示不同，某些功能可能會受到限制。
- Dependiendo de las especificaciones del producto, algunas piezas pueden diferir de las mostradas y algunas funciones pueden estar limitadas.
- 購入した仕様によっては、一部の部品が図と異なる場合があり、一部の機能が制限される場合があります。

## Adjustments

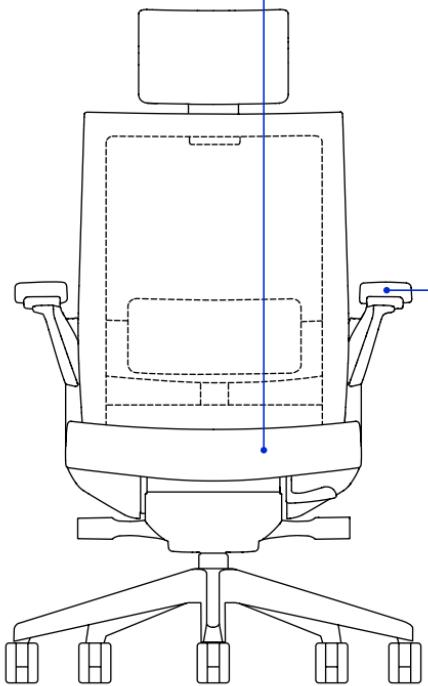
조절 기능

调节功能

調節功能

Los ajustes

調節機能



**6P** **Seat** Height, Depth,  
Forward Tilt

**좌판** 높이, 깊이, 기울기

**座位** 高度, 深度, 前傾

**座位** 高度, 深度, 前傾

**El asiento** La altura,  
La profundidad,  
La inclinación

**シート** 高さ, 深さ,  
フォワードチルト

**10P** **Armrest** Height, Angle,  
Depth

**팔걸이** 높이, 좌/우, 앞/뒤

**扶手** 高度, 角度, 深度

**扶手** 高度, 角度, 深度

**El apoyabrazos**

La altura,  
Izquierdo y derecho,  
Delantero y trasero

**アームレスト** 高さ, 角度,  
深さ

## Adjustments

조절 기능

调节功能

調節功能

Los ajustes

調節機能

- 
- The diagram illustrates an office chair with three blue lines pointing to its adjustment features. The top line points to the headrest area. The middle line points to the backrest area. The bottom line points to the lumbar support area at the base of the seat.
- 9P **Headrest** Height, Angle  
머리 받침대 높이, 각도  
头枕 高度, 角度  
頭枕 高度, 角度  
**El respasacabezas**  
La altura, El ángulo  
ヘッドレスト 高さ, 角度
  - 11P **Backrest** Angle, Tension  
등판 각도, 강도  
靠背 角度, 张力  
靠背 角度, 张力  
**El respaldo** El ángulo,  
La tensión  
背もたれ 角度, 張力
  - 13P **Lumbar Support** Height  
요추지지대 높이  
腰部支撑 高度  
腰部支撑 高度  
**El soporte lumbar**  
La altura  
ランバーサポート 高さ

# 1 Seat Height

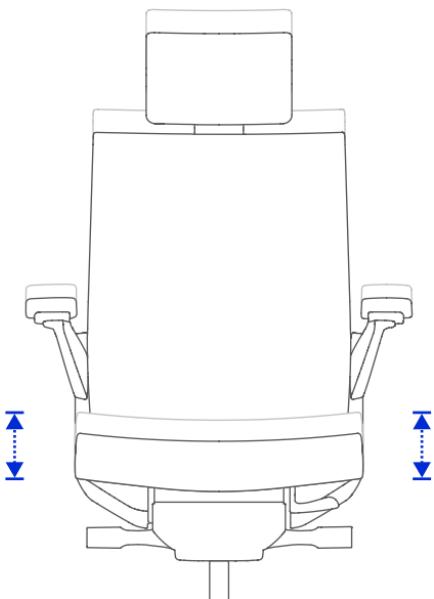
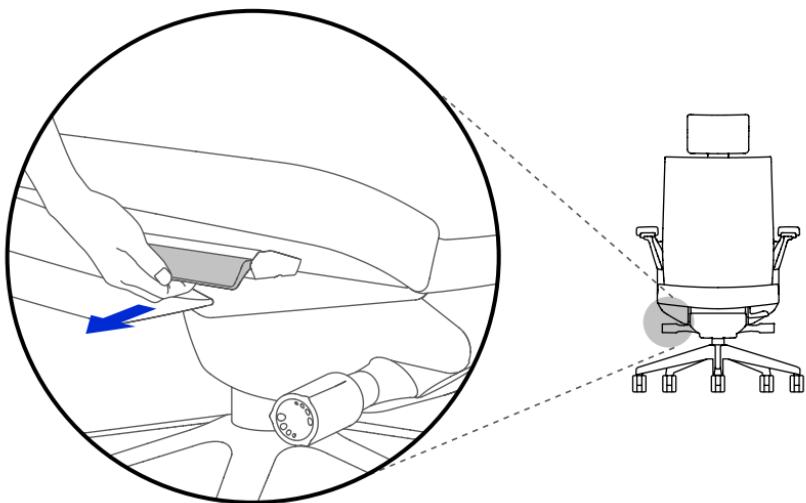
좌판 높이 조절

座位高度

座位高度

Altura del asiento

シート高さ



# 1 Seat Depth

좌판 깊이 조절

座椅深度

座椅深度

Profundidad del asiento

シートの深さ

⚠ Do not adjust while seated.

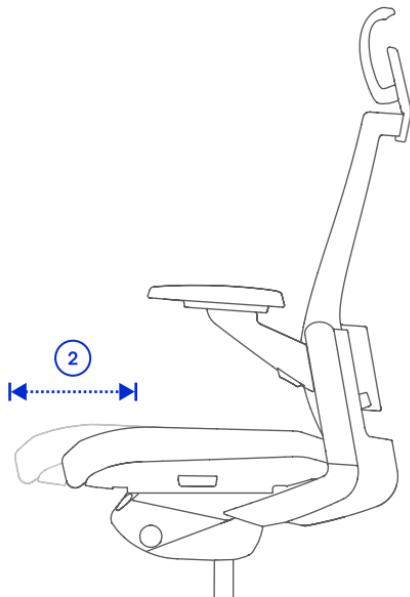
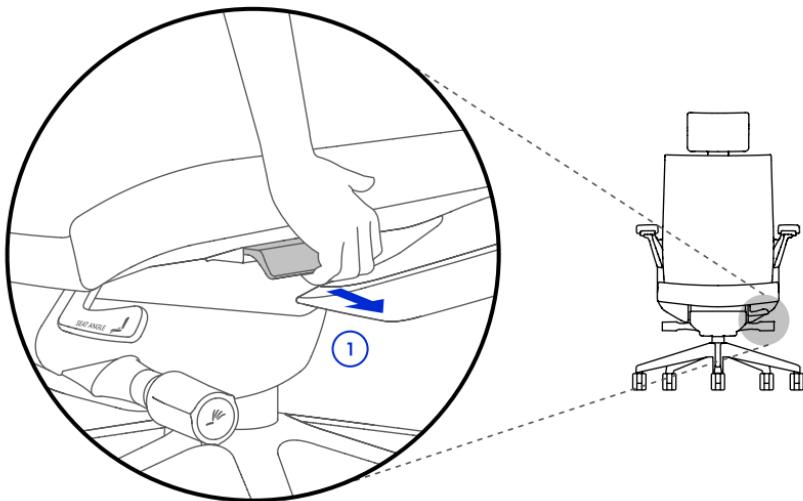
좌판에 앉은 상태에서 조절하지 마세요.

坐下时不要调整。

坐下時不要調整。

No ajuste el producto mientras está sentado.

座ったまま調整しないでください。



# 1 Seat Forward Tilt

좌판 기울기 조절

座椅前倾

座椅前傾

Inclinación del asiento hacia adelante

シートフォワードチルト

⚠ Do not adjust while seated.

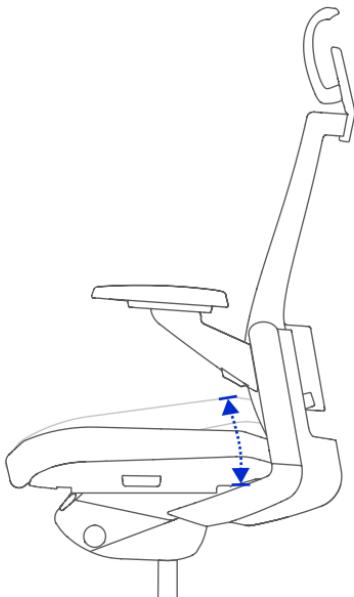
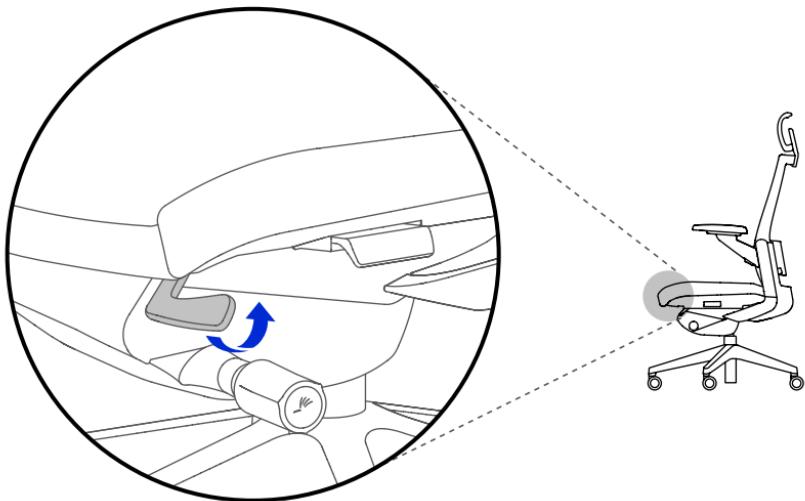
좌판에 앉은 상태에서 조절하지 마세요.

坐下时不要调整。

坐下時不要調整。

No ajuste el producto mientras está sentado.

座ったまま調整しないでください。



## 2 Headrest Height

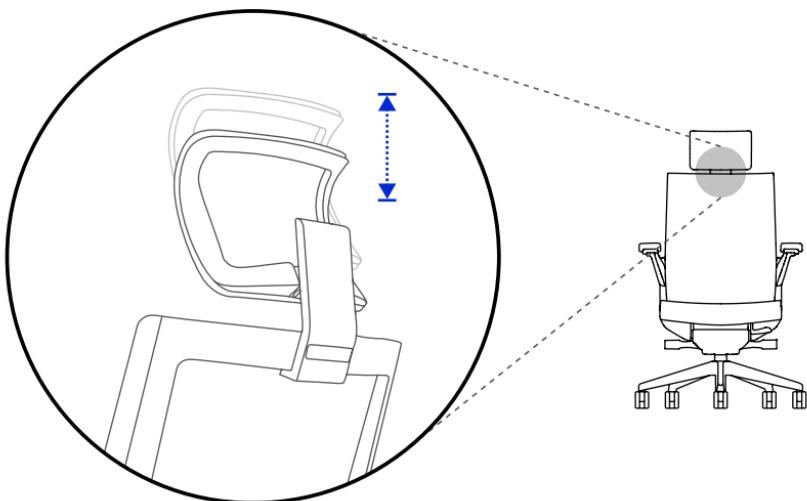
머리받침대 높이 조절

头枕高度

頭枕高度

Altura del reposacabezas

ヘッドレストの高さ



## Headrest Angle

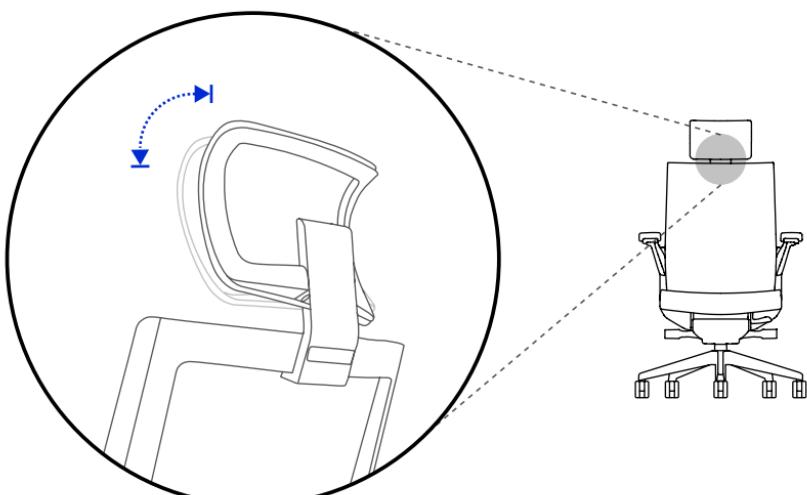
머리받침대 각도 조절

头枕角度

頭枕角度

Ángulo del reposacabezas

ヘッドレスト角度



### 3 Armrest Height

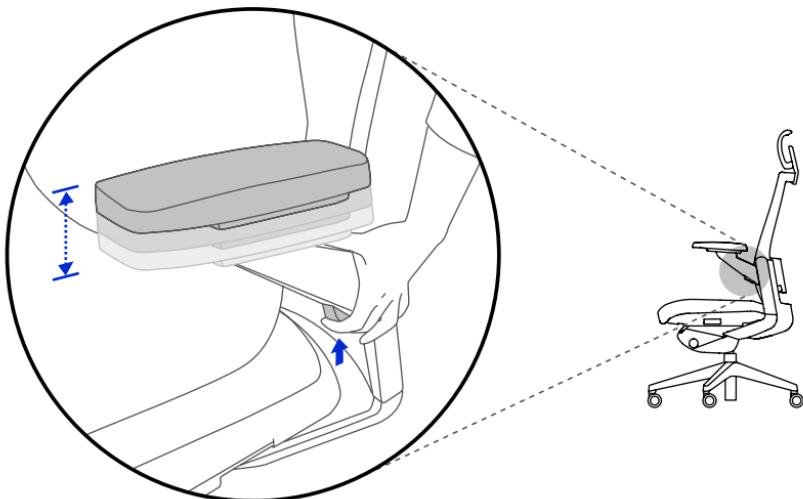
팔걸이 높이 조절

扶手高度

扶手高度

Altura del apoyabrazos

アームレストの高さ



### Armrest Angle/Depth

팔걸이 좌우/앞뒤 조절

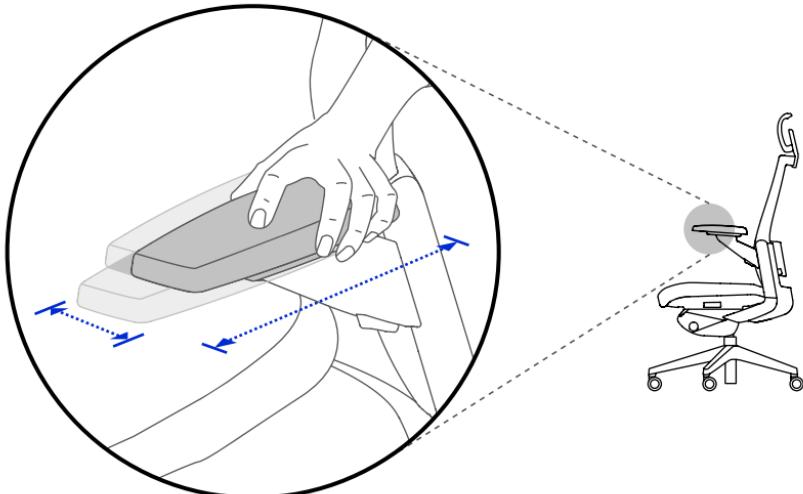
扶手角度/深度

扶手角度/深度

Ángulo del reposabrazos/

Profundidad del reposabrazos

アームレスト角度/深さ



## 4 Backrest Tilt Angle

등판 젖힘 각도 조절

靠背倾斜角度

靠背傾斜角度

Ángulo de inclinación del respaldo

背もたれの傾斜角度

⚠ Do not adjust while leaning against the backrest.

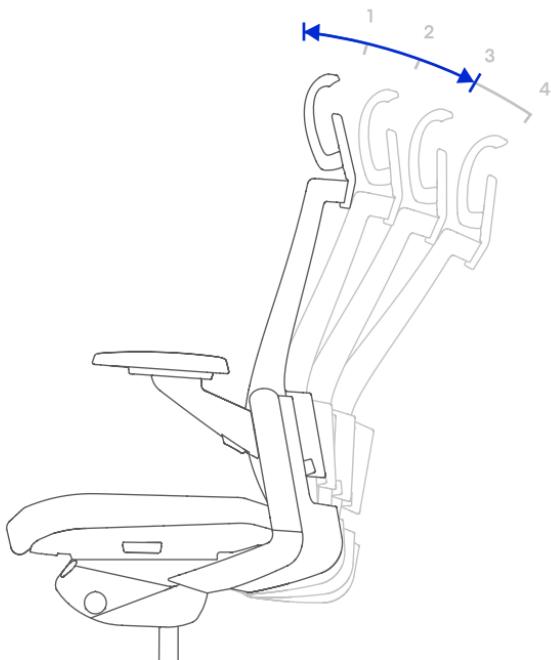
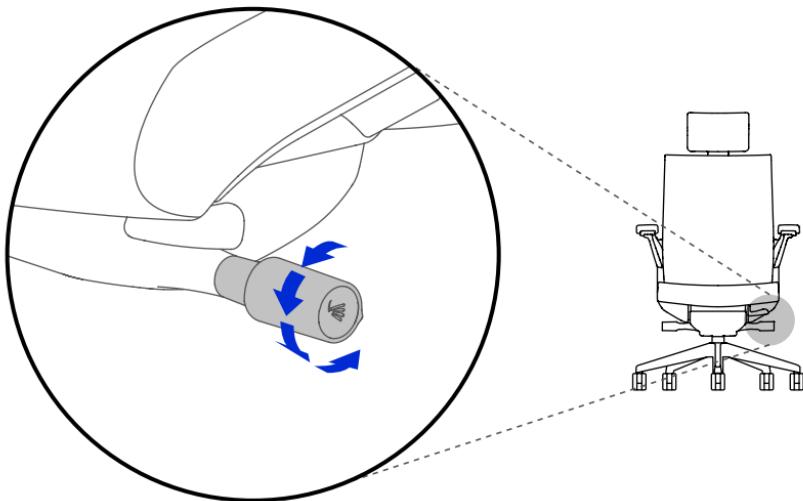
등판에 기댄 상태로 조절하지 마세요.

靠在靠背上时不要调整。

靠在靠背上時請勿調整。

No ajuste el producto mientras esté apoyado contra el respaldo.

背もたれに寄り掛かって調整しないでください。



## 4 Backrest Tilt Tension

등판 절힘 강도 조절

靠背倾斜張力

靠背傾斜張力

Tensión de inclinación del respaldo

背もたれの傾斜張力

⚠ Do not adjust while leaning against the backrest.

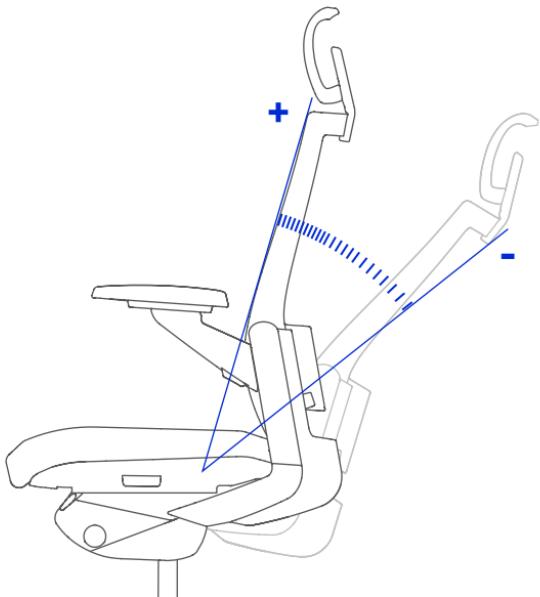
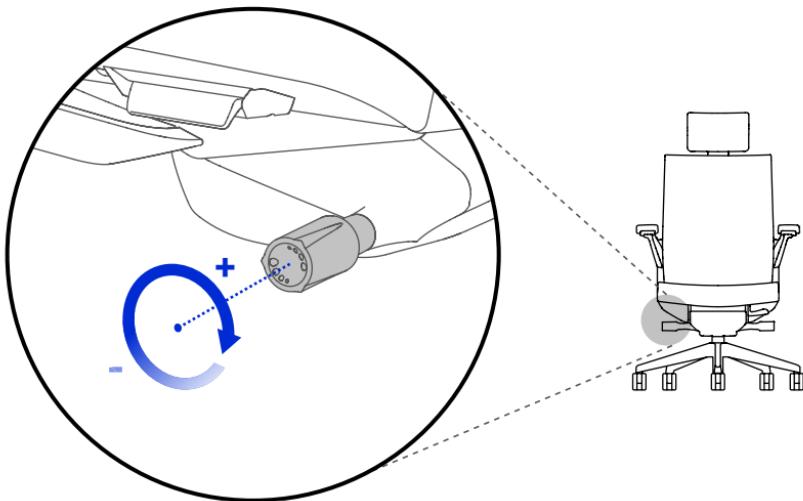
등판에 기댄 상태로 조절하지 마세요.

靠在靠背上时不要调整。

靠在靠背上時請勿調整。

No ajuste el producto mientras esté apoyado contra el respaldo.

背もたれに寄り掛かって調整しないでください。



## 5 Lumbar Support Height

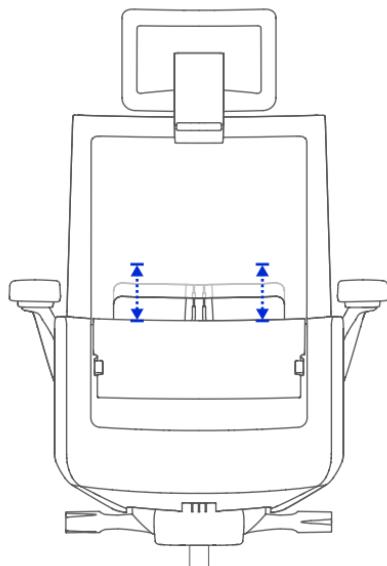
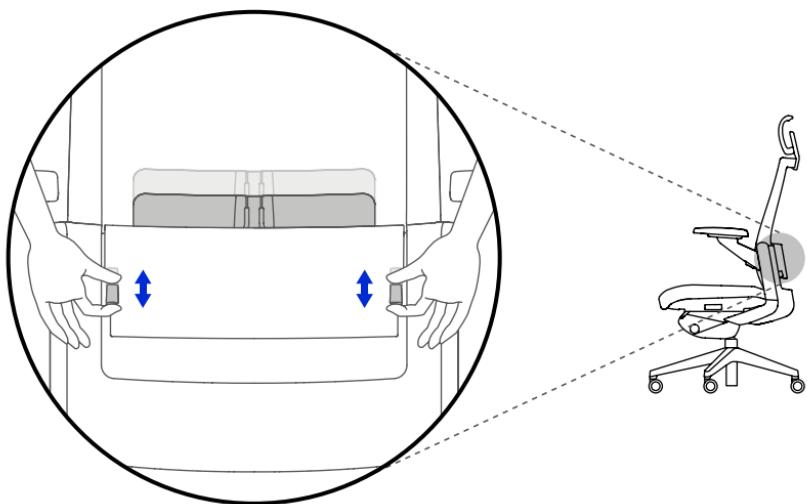
요추지지대 높이 조절

腰部支撑高度

腰部支撑高度

Altura del soporte lumbar

ランバーサポートの高さ





- Do not stand on the chair. You may slide and get injured by the movement of casters.
- Do not sit on the edge of the chair for the possible overturn.
- Do not use the chair for any purpose other than its intended purpose.
- Please be advised that the warranted weight capacity of the chair is 113kg or less.
- If you put excessive impact on the tilted backrest, it may cause damage.
- Do not sit on the edge of the seat or backrest to prevent overturn and injury.
- Do not sit on the armrest to prevent possible slipping.
- Do not press the backrest while someone is seated.
- Do not sit when someone is under the chair.
- Do not push the chair when someone is seated.
- Do not rotate the chair when someone is seated, the person may get injured.
- Do not sit more than two people in one chair.
- When seated with your shoes off, make sure your toes are safe from the movement of casters.
- Do not sit facing the headrest of the chair for the possible overturn.
- Do not put or insert your finger in to any part of the chair.
- Do not put your finger into the gap of the chair.
- Do not put your legs on the table or other objects with the backrest tilted.
- Do not excessively tilt your body forward or left/right when seated.
- The chair may get overturned when you rotate the chair while standing on the seat.
- Do not use the chair for exercise such as push-ups.
- Do not lean your hands or body against the chair while standing. You may get injured due to the unexpected movement of casters.
- Do not throw the chair.
- Do not kick the chair.
- Do not sit on the tablet of the chair as it may break.
- Do not walk across multiple chairs.
- Do not put your legs inside the legs of the chair and bend forward, you may overturn.
- Please read the instructions of the chair in advance for appropriate use.
- We are not responsible for the risk of ignoring the above warning.



\*Only for the customers who purchase genuine leather products.

## A guide for genuine leather

Please note that wrinkles and marks are a normal component of genuine leather, and not a defect.

### 1. Wounds or wrinkles on the surface of the leather

These marks show the process of how the cow has been raised, so the leather doesn't lose its durability.



Wrinkles/Wounds

Blood vessels/Tendons

Insect bites

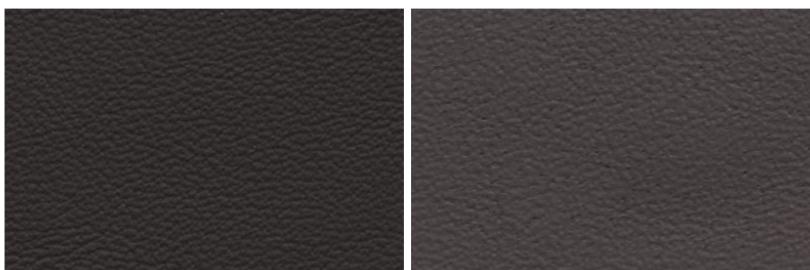
### 2. Difference in leather texture

The surface pattern is not uniform because the density of wrinkles and the texture of the skin vary depending on the area.



### 3. Difference in leather color

Genuine leather varies in the amount of dye absorbed depending on the leather, so there may be a slight difference of color from leather to leather.





- 의자에 올라가면 바퀴에 의해 의자가 미끄러져 상해를 입을 수 있습니다.
- 의자 가장자리 부분에 앉으면 전복되어 상해를 입을 수 있습니다.
- 의자 본래 목적 이외로 사용하지 마십시오.
- 113kg 이상의 사람은 사용에 주의하시기 바랍니다.
- 의자를 뒤로 젖힌 상태에서 무리한 충격을 주면 파손될 수 있습니다.
- 좌판이나 등판에 걸터앉으면 전복되어 상해를 입을 수 있습니다.
- 팔걸이에 걸터앉으면 미끄러져 상해를 입을 수 있습니다.
- 사람이 앉아 있을 때 다른 사람이 등판을 누르지 마십시오.
- 사람이 의자 아래로 들어가 있을 때 앉지 마십시오.
- 사람이 앉아 있을 경우 의자를 밀지 마십시오.
- 의자에 사람이 앉아 있을 때 강제로 회전시키면 상해를 입을 수 있습니다.
- 하나의 의자에 2인 이상이 앉지 마십시오.
- 신발을 벗고 사용할 경우 바퀴에 발가락이 끼지 않도록 주의하십시오.
- 의자 등판에 등을 대지 않고 반대로 앉으면 전복되어 상해를 입을 수 있습니다.
- 의자 동작 부위에 손가락을 넣지 마십시오.
- 의자 틈새에 손가락을 넣지 마십시오.
- 의자의 등판이 뒤로 젖혀진 상태에서 책상 또는 다른 물체에 다리를 올려놓고 사용하지 마십시오.
- 의자에 앉을 땐 몸을 앞으로 또는 좌우로 무리하게 기울이지 마십시오.
- 다리를 좌판에 올린 상태에서 회전을 하면 전복되어 상해를 입을 수 있습니다.
- 의자를 이용하여 팔굽혀펴기 등을 하지 마십시오.
- 서있는 상태에서 의자에 손이나 몸을 기대면 바퀴가 구르며 상해를 입을 수 있습니다.
- 의자를 던지지 마십시오.
- 의자를 발로 차지 마십시오.
- 의자의 필경대에 걸터앉으면 부러져 다칠 수 있습니다.
- 의자를 여러 개 모아 놓고 위에서 건너 다니지 마십시오.
- 의자의 다리 한쪽에 다리를 넣고 걸친 상태로 몸을 앞으로 숙이면 전복될 수 있습니다.
- 의자 사용법을 충분히 숙지한 후 사용하시기 바랍니다.
- 위의 경고를 무시한 상태의 위험에 대해서는 책임을 지지 않습니다.



\*천연가죽 제품 구매자에 한함.

## 천연가죽에 대한 안내

천연가죽은 봉제주름이나 소가 자라면서 입은 상처가 있을 수 있습니다.  
이는 자연스러운 특징으로 하자가 아닙니다.

### 1. 가죽 표면의 상처나 주름

이러한 자국들은 소가 살아온 과정을 보여주며, 이로 인해 가죽의 내구성이 떨어지지 않습니다.



주름/굽힘

헐관/힘줄

벌레물린 자국

### 2. 가죽 질감 차이

부위에 따라 주름의 밀도, 피부의 질감이 다르기 때문에 표면 무늬가 균일하지 않습니다.



### 3. 가죽 색감 차이

천연가죽은 가죽에 따라 염색이 흡수되는 양의 차이가 생겨, 가죽마다 약간의 색상 차이가 생길 수 있습니다.





- 不要站在椅子上，脚轮的移动会让您受伤害。
- 不要坐在椅子的边缘，以免翻倒。
- 请勿将椅子用于其预期用途以外的任何用途。
- 椅子的保证承重为 113 公斤或更少，请注意。
- 如果在倾斜时对椅子施加过大的冲击，它可能会损坏。
- 如果栖息在座椅或靠背上，可能会因椅子翻倒而受伤。
- 不要坐在扶手上以防止可能滑倒。
- 当有人坐在椅子上时，请勿按压靠背。
- 当有人在椅子下时，不要坐下。
- 当有人就座时，请勿推动椅子。
- 有人坐下时旋转椅子，则该人可能会受伤。
- 一张椅子上不要坐超过两个人。
- 当您脱鞋坐在椅子上时，请确保您的脚趾不受脚轮移动的影响。
- 请勿坐在面向椅子头枕的位置，以免发生翻倒。
- 请勿将手指放入或插入椅子的任何部分。
- 请勿将手指伸入椅子的缝隙中。
- 椅子靠背倾斜时，不要将腿放在桌子或其他物体上。
- 坐下时不要过度向前或向左/向右倾斜身体。
- 将腿放在座椅上的同时旋转椅子时，椅子可能会翻倒。
- 请勿使用椅子进行俯卧撑等运动。
- 站立时不要将手或身体靠在椅子上。您可能会因脚轮的意外移动而受伤。
- 不要扔椅子。
- 别踢椅子。
- 不要坐在培训椅上，因为它可能会折断。
- 不要跨过多张椅子。
- 不要将小腿伸入椅腿内，身体前倾，否则可能会导致椅子翻倒。
- 请事先充分了解椅子的使用情况，以便更合适地使用。
- 对于因无视上述警告而导致的任何可能的伤害、危险和损坏，我们不提供任何保证。



\*仅限购买天然皮革制品的顾客。

## 天然皮革指南

天然皮革可能会出现缝纫皱纹或在牛成长过程中受的伤口。  
这是一个自然特征，而不是缺陷。

### 1. 皮革表面有伤口或皱纹

这些痕迹显示了牛的饲养过程，这意味着皮革的耐久性不会下降。



皱纹/伤口

血管/肌腱

虫迹

### 2. 皮革质感差异

表面图案不均匀，因为皱纹的密度和皮肤纹理因区域而异。



### 3. 皮革颜色差异

天然皮革的染料吸收量因皮革而异，因此不同皮革的颜色可能会有差异。





- 請勿站在椅子上，您可能會因腳輪的移動而受傷。
- 請勿坐在椅子的邊緣，以免翻倒。
- 請勿將椅子用於其預期用途以外的任何用途。
- 請注意，椅子的保證承重至多為 113 公斤，不同品項或規格有可能承重範圍更小。
- 如果在傾斜時對椅子施加過大的衝擊，它可能會損壞。
- 如果您將重量傾靠在座椅或靠背上，可能會因椅子翻倒而受傷。
- 請勿坐在扶手上以防止可能滑倒。
- 當有人坐在椅子上時，請勿按壓靠背。
- 當有人在椅子下時，不要坐下。
- 當有人就座時，請勿推動椅子。
- 如果有人坐下時旋轉椅子，則該人可能會受傷。
- 一張椅子上不要坐超過兩個人。
- 當您脫鞋坐在椅子上時，請確保您的腳趾不受腳輪移動的影響。
- 請勿坐在面向椅子頭枕的位置，以免發生翻倒。
- 請勿將手指放入或插入椅子的任何孔隙中。
- 請勿將手指伸入椅子的縫隙中。
- 椅子靠背傾斜時，不要將腿放在桌子或其他物體上。
- 坐下時不要過度向前或向左/向右傾斜身體。
- 將腿放在座椅上的同時旋轉椅子時，椅子可能會翻倒。
- 請勿使用椅子進行伏地挺身等運動。
- 站立時不要將手或身體靠在椅子上。您可能會因腳輪的意外移動而受傷。
- 請勿扔椅子。
- 請勿踢椅子。
- 不要坐在椅子的平板電腦上，因為它可能會折斷。
- 不要跨過多張椅子。
- 不要將小腿伸入椅腿內，身體前傾，否則可能會導致椅子翻倒。
- 請事先充分了解椅子的使用情況，以便更合適地使用。
- 對於因無視上述警告而導致的任何可能的傷害、危險和損壞，我們不提供任何保 證。



\*僅限購買天然皮革製品的顧客。

## 天然皮革指南

天然皮革可能會出現縫紉皺紋或在牛成長過程中受的傷口。  
這是一個自然特徵，而不是缺陷。

### 1. 皮革表面有傷口或皺紋

這些標記顯示了奶牛的飼養過程，因此皮革不會失去耐用性。



皺紋/傷口

血管/肌腱

蟲跡

### 2. 皮革質感差異

表面圖案不均勻，因為皺紋的密度和皮膚紋理因區域而異。



### 3. 皮革顏色差異

天然皮革的染料吸收量因皮革而異，因此不同皮革的顏色可能會有差異。





- No se suba a la silla, ya que podría lesionarse con el movimiento de las ruedas.
- No se siente en el borde de la silla, ya que podría lesionarse debido al vuelco.
- No utilice la silla para ningún otro propósito que no sea el previsto.
- Tenga en cuenta que la capacidad de peso garantizada de la silla es de 113kg o menos.
- Si ejerce un impacto excesivo sobre la silla mientras está inclinada, puede dañarse.
- Si se posa en el asiento o el respaldo, puede lesionarse debido al posible vuelco de la silla.
- No se siente en el apoyabrazos para evitar posibles resbalones.
- No presione el respaldo mientras alguien esté sentado en la silla.
- No se siente cuando hay alguien debajo de la silla.
- No empuje la silla cuando alguien esté sentado.
- Si gira la silla cuando alguien está sentado, la persona puede lesionarse.
- No se siente más de dos personas en una silla.
- Cuando se siente en la silla sin zapatos, asegúrese de que los dedos de los pies estén a salvo del movimiento de las ruedas.
- No se siente frente al reposacabezas de la silla por el posible vuelco.
- No coloque ni inserte el dedo en ninguna parte de la silla.
- No meta el dedo en el hueco de la silla.
- No apoye las piernas sobre un escritorio u otros objetos con el respaldo de la silla inclinado.
- No incline excesivamente su cuerpo hacia adelante o hacia la izquierda/derecha cuando esté sentado.
- La silla puede volcarse cuando la gira mientras coloca las piernas sobre el asiento.
- No use la silla para hacer ejercicio como flexiones.
- No apoye las manos ni el cuerpo contra la silla mientras esté de pie. Puede lesionarse debido al movimiento inesperado de las ruedas.
- No tires la silla.
- No patee la silla.
- No se siente sobre la tableta de la silla, ya que podría romperse.
- No camine sobre varias sillas.
- No coloque las espinillas dentro de las patas de la silla e incline el cuerpo hacia adelante, ya que podría provocar el posible vuelco de la silla.
- Se ruega conocer por adelantado el uso de la silla para su uso más apropiado.
- No aplicamos ninguna garantía por posibles lesiones, peligros y daños que resulten de ignorar las advertencias anteriores.



\*Solo para los clientes que compran productos de cuero genuino.

## Una guía para el cuero genuino

El cuero genuino puede tener arrugas o heridas de costura a medida que crecían las vacas. Esta es una característica natural y no un defecto.

### 1. Las heridas o las arrugas en la superficie del cuero

Estas marcas muestran el proceso de crianza de la vaca, para que el cuero mantenga su durabilidad consistente.



Arrugas/Heridas

Los vacos sanguíneos/  
Tendones

Las picaduras de  
insectos

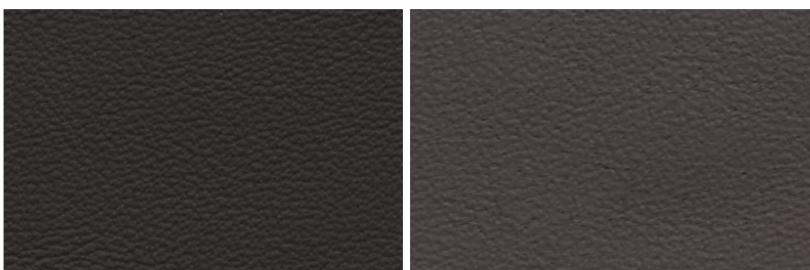
### 2. Diferencia en la textura del cuero

Los patrones en la superficie no son uniformes debido a que la densidad de las arrugas y la textura de la piel son diferentes según el área.



### 3. Diferencia en el color del cuero

El cuero genuino varía en la cantidad de tinte absorbido según el cuero, por lo que puede haber una diferencia ligera de color de un cuero a otro.





- ・キャスターの動きで怪我をする恐れがありますので、椅子の上に立たないでください。
- ・転倒の可能性があるため、椅子の端に座ってはいけません。
- ・椅子を本来の目的以外の目的で使用しないでください。
- ・椅子の保証重量は 113kg 以下ですのでご注意ください。
- ・椅子を傾けた状態で過度の衝撃を与えると、椅子が損傷する可能性があります。
- ・座席や背もたれに腰を下ろすと、椅子が転倒して怪我をする可能性があります。
- ・すべりを防ぐために肘掛けに座らないでください。
- ・誰かが椅子に座っている間は背もたれを押さないでください。
- ・誰かが椅子の下にいるときは座ってはいけません。
- ・誰かが座っているときに椅子を押さないでください。
- ・誰かが座っているときに椅子を回転させると、その人が怪我をする可能性があります。
- ・1つの椅子に2人以上座ってはいけません。
- ・靴を脱いで椅子に座るときは、つま先がキャスターの動きから安全であること を確認してください。
- ・転倒の可能性があるため、椅子のヘッドレストに面した位置に座らないでください。
- ・椅子のどの部分にも指を入れたり挿入したりしないでください。
- ・椅子の隙間に指を入れないでください。
- ・椅子の背もたれを傾けた状態で、机などに足を乗せないでください。
- ・座った状態で、体を前または左右に過度に傾けないでください。
- ・脚をシートに乗せた状態で椅子を回転させると、椅子がひっくり返る場合があります。
- ・腕立て伏せなどの運動には椅子を使用しないでください。
- ・立ったまま手や体を椅子に立てかけないでください。キャスターの予期せぬ動 きにより、けがをする恐れがあります。
- ・椅子を投げないでください。
- ・椅子を蹴らないでください。
- ・椅子のタブレットは壊れることがありますので、座ってはいけません。
- ・複数の椅子を横切って歩かないでください。
- ・すねを椅子の脚の中に入れたり、体を前に傾けたりしないでください。椅子が 転倒する可能性があります。
- ・より適切に使用するために、事前に椅子の使用について十分に理解してく ださい。
- ・上記の警告を無視した結果として発生する可能性のある怪我、危険、および損 害について、当社はいかなる保証も適用しません。



\*天然皮革製品をご購入のお客様のみ。

## 天然皮革のガイド

天然皮革は、牛が成長するにつれて縫製のしわや傷がつくことがあります。これは自然な特徴であり、欠陥ではありません。

### 1.革の表面の傷やしわ

これらのマークは、牛がどのように育てられたかを示しているため、革の耐久性が失われることはありません。



皺/傷

血管/血筋

虫刺され痕

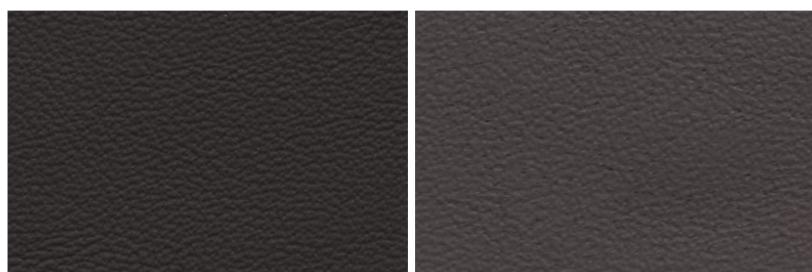
### 2.革の質感の違い

しわの密度や肌のキメが地域によって異なるため、表面の模様が均一ではありません。



### 3.革のカラーの違い

天然皮革は革によって吸収される染料の量が異なりますので、革によって多少色味が異なる場合があります。



**SIDIZ**

VER. O